**Zeitschrift:** Schweizer Frauen-Zeitung : Blätter für den häuslichen Kreis

**Band:** 24 (1902)

**Heft:** 49

**Anhang:** Zweite Beilage zu Nr. 49 der Schweizer Frauen-Zeitung

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 26.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

#### Deues vom Büchermarkt.

Mnserer Buth Lernjahre. Beitrag zur Erziehung der weiblichen Jugend von Dr. H. Gruber. Verlag von R. Dibenbourg, München und Berlin.
In zwanzig Kapiteln behandelt der Autor die Erziehung, die leibliche und seelische Gesundheitspflege des Maddens vom ersten Lebensjahre die zum Eintritt in die Gesellschaft. Die einzelnen Entwicklungs- und Lebensphasen werden nitt großer Sachkenntnis, mit voll Erfahrung und Zartgefühl von einem weiten Gesichtstreise behandelt. Auch die Berufswahl ist gründlich erörtert. Dem gediegenen Inhalt entprechend sie sehrten des Waches, das sich vorzüglich als Geschentwert für junge Mütter eignet, denen die Aufgade zugefallen ist, ein kleines, liebliches Mädden groß zu ziehen.

#### Briefkaften der Redaktion.

Grosmuster in Sorge. Schwärmerisch veranlagte junge Leute bedürfen natürlich der Beratung durch wöhlmeinende, erschweren Freunde, und die Aelteren sind den Unerfahrenen, die das Leben noch nicht in der Wirstlichkeit kennen, die noch keine Entkusschapen erlebt haden, das schuldig. Die Beratung darf ader nur in ganz ofsener Darlegung der eigenen Weinung und in ruhigem, sachlichem Hinweis auf die speziellen Berhältnisse und die vorauszussehenden Folgen geschehen. Leidenschaftliches Warren und Drängen dewirtt in der Regel das Gegenteil von dem, was die

Warnung anstredt. Es heißt nicht umsonst im Lied: "Nate mir gut, doch rate nicht ab."
Frl. 3. A. in A. Der Drang nach einer richtigen Bethätigung Ihrer Kräfte wird bein verständiger Menschätigung Ihrer Kräfte wird bein verständiger Menschapen von eine in unzusömmisches Gebiet betreten will. Glauben Sie denn wirklich, es sei wöglich, ohne eigene, innere Reise Schriftsellerin zu werden? Sie haben als Kind schon eine Unmenge von Büchern gesesen, innere Reise Schriftsellerin zu werden? Sie haben als Kind schon eine Unmenge von Büchern gesesen, innere Neise Schriftsellerin zu werden? Sie haben als sind schon eine Unmenge von Büchern gesesen, deren Indas eine Phyloseken Schrift vereint mit einer passenden Ausliese von Estaten, die Sie in reichem Maße sich herausgeschrieben haben, kann es Ihnen nu kaum schwer sallen, eine "Novelle" ober einen leidtichen Ausstig zusammenzzusoppeln. Das ist aber kein Schriftsellertum, auf welches Sie stolzsein können oder das Ihnen zu einer "Notten Berienstsuche" werden kann. Sie sehlt Ihnen durchaus an der Achtung vor der Dessenklichkeit. Sie schein Ihnen gar nicht zum Bewußtsein zu kommen, wie aumaßend und absurd der Weerler zu kommen, wie aumaßend und absurd der Weerler zu konnen, wie aumaßend und absurd der Veelerschap zu wollen, die zum Eel auf der gleichen Bildungs und Entwicklungsstusserschrung himmelweit überragen. — Machen Sie sich sint einen ernsten Beruf tüchtig und gehen Sie sich ein Woden die sich einig Tahrungen, macht reif und legt den Boden zu einem eigenen Gestessehen, aus welchen heraus Sie dann später zu schreiben vermögen. Dann heraus Sie dann fpater zu schreiben vermögen. Dann

erst werben Sie es denjenigen zu danken wiffen, die Ihnen Unangenehmes gefagt, um Ihnen Unangenehmes

### Leberthran-Emulsion.

Stern- Marke

Vorzügliches, wohlschmeckend. Präparat von Aerzten empfohlen Preise inklusive 1 Schachtel Pfeffermunz-Bonbons:

1/1 Flac. 4 Fr.; 1/2 Flac. 2 Fr.

Zu haben in den Apotheken. Wo kein Depot, wende man sich um kostenfreie Nach-nahme-Sendung zu obigen Preisen an [2126

Sauters Laboratorien, Aktiengesellschaft, Genf.

Sartinädiger Susten, häusige Katarrhe, heiserfeit, turzen Athem, Auswurf, Verschleimung der Lunge, Nachtschweiß, Erkältung und Schlaslossteit rasch und gründlich das berühnte Specialheit-mittel "Antituberkulin". In Bezug auf die sichere Wirtung ist Antituberkulin allen ähnlichen Präparaten weitaus überlegen, was durch gablreiche Anerkennungsschreiben evident bemiesen ist. Preis Fr. 3.50. Dépôts: Upols. A. Lobed in Herisanu, Marti-Apothete in Basel. [2120

# Brautleuten

empfehlen wir unsere Ausstellung compl. Zimmer-Einrichtungen zur zwanglosen Besichtigung. Als besonders beliebte Aussteuern offerieren wir

### Schlafzimmer

in Elohen- pd. Rusternholz

Bettladen 1×2 m innen

Feder-Rosshaarmatrazen

Duvet, Pfulmen und
Kopfkissen

Nachttische mit Marmor

Waschkommode m.Marmor u. Spiegelaufsatz

Spiegelachrank mit Oyst.

Fac. Glas

Stullle, I Handtuchständ.

Fr. 1000.—

Elsene Fabrikatie

Esszimmer in Nussbaumholz (innen Eiche)

Büffet Ausziehtisch 130/90 1 Ausziehtisch 130/90 6 Rohrsessel 1 Serviertisch 1 Rollendivan mit Mo-

Fr. 600. -

in Nussbaumholz (innen Eiche) 1 Sofa m. Plüsch od.
2 Fauteuil Kameeltasch.
2 Halbfauteuil n.Wahl bezog.
1 Salontisch.
1 Silberschrank.
1 Spiegel

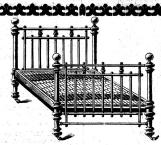
Salon

Fr. 680. —

50 Musterzimmer in allen Preislagen, einfachster bis hochfeinster Ausführung.

Mehrjährige schriftliche Garantie. Ateliers für Poister und Dekorationen.

Möbelfabrik Thümena & Co., Zürich I & schifflände 12 vorm. Möbelmagazin Ad. Aeschlimann.



### Die Stahl-Springfeder-Matratze

Stern

hat sich von allen Systemen als das vollkommenste bewährt. Sie besitzt eine

vorzüglich regulierte Elasticität, wie sie keine andere Matratze aufweisen kann,

entspricht allen Anforderungen der Hygiene und ist von unbegrenzter Dauerhaftigkeit.

— Prospektus, sowie auch Album über

Eiserne und Messing-Bettstellen

(Za 1644 g) von besonders feiner Ausführung versendet auf Verlangen der Fabrikant:

H. Hess, Pilgersteg-Rüti (Kt Zürlch).

### Kerbschnitz- und Laubsäge

-Utensillen, -Werkzeuge, -Holz in Nussbaum, Kirschbaum, Ahorn, Linde; -Vorlage auf Papier und auf Holz lithographiert, empflehlt in grosser Auswahl

Lemm-Marty, 4, Multergasse 4, St. Gallen. Preislisten auf Wunsch franko.

### = Keine tüchtige Hausfrau =

lässt sich die Vorteile entgehen, welche bei richtiger Anwendung von Wizemann's feinster Palmbutter erzielt werden! Alle damit bereiteten Speisen werden von schönstem Ansehen und tadellos feinem Geschmack und sind selbst für schwache Magen gut bekömmlich; ausserdem ca. 50% Ersparnis gegen Kuhbutter!

Wo nicht am Platze erhältlich, liefert Büchsen zu brutto ca. 2½ Kg. zu Fr. 4.40, 4% Kg. zu 8 Fr., frei gegen Nachnahme, grössere Mengen billiger

R. Mulisch, Florastrasse 14, St. Gallen. Hauptniederlage f. d. Schweiz.

# Damen- und Herren-



REINWOLLENE IN SCHWARZ U. BEIGE das Pager zu FR. 1.25 BAUMWOLLENE IN DIAMANTSCHWARZ " " FR.O.65 Referenzmuster werden paarweise abgegeben, sonst werden blos Bestellungen von mindestens einem halben Dufzend effectuirt. Alle Sendungen erfolgen ausschliesslich gegen Nachnahm

MECHANISCHE STRICKEREIEN AARBURG

CCCC

Franko-Lieferung

Parketol in der Schweiz gesetzlich geschützt, einziges Mittel für Parketböden, das feuchtes Aufwischen gestattet, Glanz ohne Glätzte gibt, jahrelaup hält Linoleum conserviert und auffrischt. Wichsen und Blochen fällblich zu 4 Fr und farblos zu Fr. 450 nur allein echt zu haben in folgenden Dépôts:

Raden: L. Zander, Apotheke.

Basel: Fr. Frey zum Eichhorn.

Bern: Emil Rupf.

Burgdorf: Ed. Zbinden zur alten Post.

Chauxdefonds: Droguerie neuchäteloise
Frauenfeld: Handschin & Comp.
Horgen: J. Staub.

Luzern: Disler & Reinhart.

Rapperswil: Louis Griesser. Horgen: J. Staub.

Zürich: H. Volkart & Co., Marktgasse.

Luzern: Disler & Reinhart.

Rapperswil: Louis Griesser.

Parketol ist nicht zu verwechseln mit Nachahmungen, die unter ähnlich lautenden Namen angeboten werden.

Tu werden unter gleichzeitiger Befestigung der Gesundheit bediene man sich der "Filluse Apollo", deren virkendes ir gut befundenen Pillen machen schland, wirken aber nicht andere Trodukte. Sie führen nicht ab, sondern wirken dier Richt andere Trodukte. Sie führen nicht ab, sondern wirken dier kät und Geschiebt. Sie führen nicht ab, sondern wirken direkt auf die Ernähnung und auf die Fettstoff-Zeilen. Ausser der Höllung von übermäsigem Embopolis

lesten Naturen beiderlei Geschlechts auträglich und können nie der Gesundheit.

Die ungefähr zweimonatiehe Behandlung ist leicht befojeen und das definitive
al biebly volisiändig forbestehen.— (Gesetzlich geschlütze Marke).

13. den 14. den 15. d

#### Bettnässen.

Trotz einmaligem Wecken nässte mein Sjähriger Knabe regelmässig alle Nächte Trotz einmaligem Wecken nässte mein bjähriger Knabe regelmässig alle Nächte das Bett, was m. Frau u. mir sehr unangenehm war. Auf mein Ansuchen hat die Privatpoliklinik in Glarus den Knaben briefl. behandelt, mit dem Erfolge, dass das Uebel allmählich besserte und heute ganz beseitigt ist. Meinen Dank bekunde ich durch die Veröffentlichung dieses Zeugnisses. Gehrau b. Müllheim-Wigoltingen (Thurgau), 8. März 1900. K. Greminger, Fuhrbalter. Die Echtheit vorstehender Unterschrift des Herrn K. Greminger bescheint: Märstetten, 8. März 1900. Notariat Märstetten. Adr.: Privatpoliklinik Glarus, Kirchstr. 405, Glarus. [1694]

innerhalb

Schweiz

### Hausfrauen!

Das Praktischste, Wärmste und Ge-fälligste für Herbst und Winter ist der in allen Farben waschechte [2138

### Tricot-Wasch-Plüsch

für Damen- und Kinder-Konfektion. Reduzierte Preise. Muster auf Verlangen sofort. Meterweise Abgabe

Rossi & Cie. in Zofingen.



Mittlere Bahnhofstrasse 60. Meterweise. Muster franke. [1734 Maassanfertigung — tailor made.



#### Stottern.

Stammeln, heilt unter Garantie bei mässi-

Sprachheilanstalt Herisau.

### Zeugnis

Eine Schülerin meiner II. Elementar-klasse besuchte im Oktober a. c. in der

#### Sprachheilanstalt Herisau

den bezüglichen Kurs und wurde erfreulicherweise von ihrem frühern

#### Stottern

geheilt. Es seien daher Eltern und Lehrer auf diese Gelegenheit, Sprach-fehler durch ganz naturgemässe Methode beseitigen zu können, gebührend auf-merksam gemacht und darf die Be-nützung derselben aus vollster Ueber-zeugung empfohlen werden. [1588] Herisau, den 10. Dez. 1901.

U. Heierle, Lehrer, Mühle. Die Aechtheit der Unterschrift des U. Heierle, Lehrer, Mühle, beglaubigt Herisau, den 10. Dez. 1901.

Der Gemeindeschreiber:
Ad. Hanimann.

Versand direkt an Private von

### St. Galler Stickereien

in nur tadelloser Ware für Frauen-, Kinder- und Bettwäsche, Taschentücher u. s. w. in reicher Auswahl und zu mässigen Preisen. – Man verlange die

R. Mulisch, Broderie zur Flora, St. Gallen.



Mit grossem Erfolg und vielfach ärztlich empfohlen werden die

#### Kefyrpastillen

Marke Edelweiss und 3 Sterne" "marke Leieweiss und 3 Sterne"
als bestes Mittel gegen Brust-, Magenund Darmleiden, bei Schwächezuständen etc. Preis per Schachtel å
12 Past. 2 Fr. franko durch das
Pharmaceutische Laboratorium
von Neumann-Kessler
Thalweit-Zürich. [2068
Man achte auf Schutzmarke.

### Bevor Sie eine Waschmaschine kaufen

besichtigen und

probieren Sie kostenlos

> Schmidts Patent-

Waschmaschine mit Antrieb von unten

wie die Abbildung zeigt. Verlangen Sie



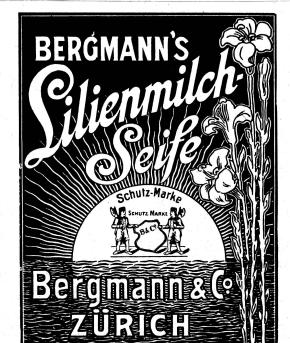
Schmidts Waschmaschine übertrifft alle bekannten Systeme infolge ihrer ganz aussergewöhnlich grossen Waschwirkung, Solidität u. grössterSchonung der Wäsche.

kostenios

illustr. Prospekte u. eine Waschmaschine zur Probe.

E. A. Mæder, prakt. Neuheiten, St. Gallen

Zum goldenen Rad. Marktgasse 16. 



gegen fettglänzende Haut, Sommersprossen und unreinen Teint.

<u>Ganz rein, mild und neutral.</u>

Nur echt mit dem Namenszug eramann auf der Etikette.

#### Gegen Keuchhusten wird das

(gesetzlich geschützt) und **unschädliches** M

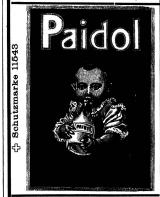
als sicherstes und unschädliches Mittel ärztlich empfohlen.
Wird verdampft und nicht eingenommen. [1891
Zu haben à 3 Fr. per Schachtel in den Apotheken. Hauptdepot: Apotheke zur Post, Heinrich Jucker, Zürich V.

### Trunksucht-Heilung.

1700 Zu m. Freude kann ich Ihnen mitteilen, dass ich durch Ihr unschädl. Ver-1700] Zu m. Freude kann ich Ihnen mitteilen, dass ich durch Ihr unschädl. Verfahren von m. Leidenschaft geheilt worden bin. Ich habe gar keine Lust mehr zum Trinken, befinde mich dadurch viel besser als vorher u. habe auch ein besseres Aussehen. Aus Dankbarkeit bin ich gerne bereit, dies Zeugnis zu veröffentl. und denjen,, welche mich über meine Heilung befragen, Auskunft zu erteilen. Meine Heilung wird Aufsehen erregen, da ich als arger Trinker bekannt war. Es kennen mich gar viele Leute, u. wird man sich allgem. verwundern, dass ich nicht mehr trinke. Ich werde Ihr briefl. Trunksucht-Heilverfahren, das leicht mit oder ohne Wissen angewandt werden kann, überall wo ich hinkomme empfehlen. Sihlhallenstr. 36, Zürich III, den 28. Dez. 1897. Albert Werndli. Zur Beglaubig ung vorsteh. Unterschrift des Herrn Albert Werndli dahier. Zürich III, den 28. Dezember 1897. Stadtammannamt Zürich III. Der Stadtammann: Wolfensberger, Stellvertr. Adresse: **Privatpoliklinik Glarus**, Kirchstrasse 405, **Glarus**.

Von der grössten Bedeutung für die richtige

Ernährung der Kinder



Aerztlich empfohlen. Grosse Boldene Medaille an der intern. Kochkunst-Ausstellung in Frankfurt a. M. 1900. keine Depot sind, direkt durch Jacob Weber CAPPEL (Toggenburg)

# Anerkenn

findet überall unser gesetzl. geschütztes

### Praktikol

da dasselbe jedem Boden prachtvollen dauernd. Glanz verleiht. Kein Wichsen,

kein Blochen mehr!
Grösste Mühe- und
Zeitersparnis! Gestattet feuchtes Aufwischen ohne Glanz stattet feuchtes Aufwischen ohne Glanzverlust! Geruchlos und sofort trocken! Holzstruktur bleibt sichtbar. Einfachste Anwendung! Konserviert und frischt Linoleum aut! Prospekt und Zeugnisse gratis. Direkter Détail-Versandt durch die Allein-Fabrikanten Lendi & Co., Frammünster 17, Zürich. [1964 Achten Sie, bitte, auf den Namen Praktikol und unsere Firma.

Dépôts: Friedr. Klapp, St. Gallen. J. Wick, Heiden. Stahel-Uzler, Uster. (Forts. folgt.)

Mme. C. Fischer, Theaterstrasse 20, Zegen Einsend. von 30 Cts. in Marken ihre Broschüre (6. Auflage) über den



Fabrikniederlage bei Carl F. Schmidt, Zürich

Ich litt 9 Jahre lang an Magenkatarrit und fonnte nirgends hellung finden. Bor 7 Monaten wandte ich mid frührlich dan Dern Kyop und wurde burch den Gebrauch einer 4wöhentlichen Kur volleindig gehelt, do das ich mid feitbem gang gefund lidhe. Mit dankerfülltem Gerzen empfehle ich allen Leibenden, sich von der mit 3. 3. 3. 8. 19 pl in Selbe, Solftein ein Buch und Fragefchema fostenlos senden zu lassen. [1718]

Frau Schönenberger: Seiterle, Safransgaffe, Rr. 2, Schaffhaufen.

#### Frauen- und Geschlechtskrankheiten, Periodenstörung, Gebärmutterleiden

werden schnell und billig (auch brief-lich) ohne Berufsstörung unter strengster Diskretion geheilt von

Dr. med. J. Häfliger Ennenda.